

5252. 1934

ПІНО
Виходить що-тижня у неділю в ранці у Харкові.



УМОВИ ПЕРЕДПЛАТИ: на рік **3** руб., на пів-року **1** руб. **75** коп., на 3 місяці **1** руб., окрім числа коштує—**5** к., подвійне—**10** коп.—За кордон—**4** р., **1/2** року—**2** руб.

Річні передплатники одержать безплатний додаток.
Адреса Редакції: КОНТОРСЬКА, 21.
Телефон редакції—839.

В справах редакції можна бачити від 3 до 5 годин
— вечора по понеділках, середах та п'ятницях. —

Автори рукописів повинні подавати своє прізвище й адресу. Редакція може скорочувати і змінити статті; більші статті, до друку не ухвалені, переховуються в редакції 3 місяці і висилуються автором іх коштом, а дрібні замітки й дописи одразу знищуються. Рукописи, на яких не зазначені умови друку, уважаються безплатними.

З ПРИВОДУ надісланих до газети ВІРШІВ редакція не листується.

УМОВИ ДРУКУВАННЯ ОГОЛОШЕНЬ:
За рядок петіту попереду тексту, або за його місце платиться по 30 к. і по умові.
За рядок петіту після тексту: за перший раз 20 к. і по умові, за другий—10 к. Хто шукає заробітку, платить за оповістку в 3 рядки 10 к. за раз, при умові друкування не менше 3-х разів.

№ 41.

14 (27) Жовтня.

1912 рік.

Жертуйте на пам'ятник Т. ШЕВЧЕНКОВІ у Київі.

ЗМІСТ: Передовиця. Євген Бачинський. „З життя українців в Парижі“. К. Бич-Лубенський. „Чи не сором!“ Про вибори. З нашого життя. З Галичини. З газет та журналів. Ігор Мечеславченко. „Лист з Петербургом“. Читач „Лист“. Мішаніна. От і рятуй? Фел'єтон: А. Доде. Тартарен з Таракону.

Харків 14 Жовтня (27 Жовтня) 1912 р.

Солодким болем наповнилося серце вщерь, коли з балканських гір долунав до нас гук гармат болгарських, сербських та чорногорських...

Є ще на світі народи, лицарські народи, що саму смерть уважають кращою ніж рабство! Солодким болем наповняється серце, коли глухою луною долітають до нас у-купі отсі три слова: визволення або смерть!

За свободу народів має пролитись море крові! Яке се нещастє, яке се страшне нещастє. Але краще смерть ніж рабство! Ось поклик і настрій, що робить із рабів вільних, із худоби людей, із звичайних людей героїв, яких імена з пошаною промовляють найдальші людські покоління...

Доки житимуть на світі люди, доти імена борців за свободу, за визволення людей з під ярма, ніколи не будуть забуті. Забудуть усе! із зневагою згадуватимуть імена великих завойовників, але імена борців за визволення, наче зорі сяятивуть в душах найдальших нашадків. Бо найбільше в світі, найморальніше діло се виконати заповідь: «душу свою положити за друзів своїх»...

Хай сентименталісти плачуть, що кров людська літиметься.. Але розважлива людина знає, що життя се боротьба і тільки сила жити дає право жити.. Сей великий закон панує у цілому величезному всесвіті. Слабе, нікчемне гине, а розвивається й пишається тільки дуже та міцне!..

Пять віків назад увійшли в Європу турки, вони силою зруйнували грецьку імперію, захопили Царгород і силою запанували над Греками, Сербами та Болгарами, знівечивши їх самостійність, знехтувавши їхню культуру.

І там де колись були могутні царства греків, болгарів та сербів, запанувала близкучча Порта, свіжий, сильний народ османісів. Увійшли Турки по праву сильного, по праву сильного й панували. Але під попелом загищ болгарської та сербської культури

жевріла іскра: малий відблиск колишньої могутності. Іскра ся розгорялась. В протязі цілих віків, розбиті та зневажні, словяне збрали поволі, помалу свою силу, роздмухуючи оту малу іскру колишнього національного життя! І от нині спалахнули поневолені народи поломям огняним і, наче той біблейський Сампсон, хочуть знищити своїх ворогів, хочуть знов випхати їх геть у Азію, а самим запанувати на своїй предківській землі. Нині пішли вони в боротьбу з кличем: визволення або смерть...

А навколо вже виуть шакали та гієни: се великі держави роз'явили хижу пашу на Царгород. Вони хочуть скористуватись сією боротьбою народів і, коли обидва ворожі табори знесиліуть, увірвати собі здобич!..

Хто правий? чи Турки чи словяне?

Не до речі тут говорити, хто правий! Там, де йде мова про життя народу, про існування нації, там говорять не про право, але про силу в найвищому, людському значенню того слова... Зовсім праві Турки, що бажаючи мати для себе чудову територію, ввійшли в чужу землю і силою захопили й опанували греків, сербів, болгарів. Але зовсім праві й греки, серби та богари, коли відчувши силу, силою ж скинути осоружне панування чужинців і без жалю викинути турків з своєї землі.

Турки оголошують, що вони борються «за святі права», але й серби та болгари б'ються теж за «святе діло». «Війна, якої ми бажаємо—каже ліво-демократичний «Дзвін» болгарський,—не є знищення, але творчість. Вона не є замахом реакції, але подвиг політичного й соціального поступу, вона не діло темних сил, а революція невільників, що скинули кайдани, бунт пригноблених, що стали свідомими своєї сили!» І кожен розуміє, що се є боротьба тих народів за життя.. І кожен з тих народів розуміє, що треба вбити ворога, бо інакше вб'є воріг!

І кожен тямить, що між світоглядом пануючої нації і свіглядом поневоленої—бездонна прірва!

Се є боротьба націй—одна з форм боротьби за існування—така ж сурова та жорстка, як і всяка боротьба за існування. Нема в тій боротьбі змілування і переможець просто ступає на груди переможеного. Се є боротьба націй. Розпочалась вона багато тисячоліть назад, а в Європі за часів історичних вона

виявилася в формі так званого великого переселення народів.

Дужчі народи й племена підбили під себе слабші й опанували їх землю. Але ні могли їх знищити. На низинах, по глухих закутках, іноді навіть значними масами зосталися частини підбитих народів.

Позбавлені впливу й значення, під вічним пануванням та насиллям чужинців виявляють вони скрізь, чи то в Англії, чи то в Австрії, чи то в Угорщині, чи в Росії величезну відпорну силу проти винародовлення, могутній інстінкт життя національного. І де не можуть боротись активно, там роблять пасівний опір чужинцям.

І тепер скрізь по Європі народи — переможці роблять остаточне зусилля знівечити нації підбиті, морально їх убити. Сей процес відбувається в формі боротьби за національну мову. Боротьба за мову се тільки інша форма боротьби за життя. Пануючі народи видають закони, які роблять їх мову державною, привилійованою, а мови підвладних народів зводять до значіння простонародного жаргону: мови наймичок та свинопасів. Пануючі народи вигоняють мову підбитих народів з школи, з суду, з адміністрації і навіть з церкви! Багатші та заможніші шарі нації підбитої гублять своє значіння в суспільстві. Губить значіння й гине помалу ціла нація поневолена, але за те, стає смертним ворогом пануючого народу. Вона не може голосно кричати, бо їй затикають рота і от вона по темних закутках та нетрях набірає сили, готується до боротьби, щоб скинути державний лад, що є для неї не пристановищем, але пекельною тюрьмою.

І коли поневолена нація має силу або коли, як у сербів, болгарів та греків, вона спирається на сусідні самостійні частини своїх одноплеменників, вона раніш чи пізніш скине панування чужинців, скине огидні кайдани рабства або вмре! Пануючий народ мусить або остаточно задушити поневолений народ або зректися над ним панувати. Іншого виходу нема. Індівідуальність в формі нації хоче жити без перешкод! Вона має на се право, коли має силу!

Ті держави, де живе одна або де-кількі націй під пануванням другої нації, призначені до безпощадних свар та боротьби, аж доки поневолені нації винародовляться або визволяться... від істам ні-бажко

Гіор Мечеславченко.

3 осінніх пісень

Погасли мрії, зникли сни,
Замерли серця почування,
І од чарівної весни,
Зостались тяжкій страждання.

* * *
Осипавсь мертвий з рожі квіт,
І тихо землю застеляє,
А в небі соняшний привіт,
Як свічка, тихо догорає...

Альфонс Лоде.

— Тартарен з Тараксюнъ

Щож було причиною того, що з усією жагою приходили нових вражень, з цім божевіллям подорожів, Тартарен ніколи не кидав Тараксьону?

Се визволення тепер здобувають собі серби та болгари. За ними підуть другі поневолені народи. ХХ вік так або інакше розвяже питання національне. Дрібні й слабі народи згинуть на віки і згадки про їх мову та національне існування хіба по граматиках можно буде знайти. Дужчі, енергійніші народи — здобудуть собі національну самостійність і щасливо житимуть далі. Європа знов буде свідком страшної, жорстокої, безпощадної боротьби націй. Історія запишє на свої сторінки і акти великої мужності та героїзму і події огидного страхополохства та ренегатства!

Хто переможе? хто з народів визволиться, а хто згине? Ніхто не знає того.

Чорною пеленою оповита будучина. Нікому не-
відоме є майбутнє.

Але стоїмо перед подіями величезної ваги, такої ваги, як і колишнє «переселення народів». Кarta Європи зміниться... Народи наштовхнуться один на другий... Але активну роль гратимуть тільки ті, що готові до неї. Горе тим націям, що байдуже та оспало відносяться до життя.. Горе націям—рабам, але ще гірше горе націям з рабською душою! Іх ім'я навік буде викреслене з книги буття.

Але ті, що побідять, що зможуть засновати самостійні національні держави, ті будуть вільно розвиватись і користуватись усіма національними правами. Вони будуть самими собою скрізь і всюди і не повинні будуть удавати з себе не те, чим вони є. Огидне ренегатство не буде вже поганити людські відносини...

Отже хай щастить доля сербським, гречеським та болгарським борцям за визволене з турецької неволі!

Євген Бачинський

«З життя українців в Парижі»

17. ФОНДЫ ОБРАЗОВАНИЯ (Допис)

Тяжка доля судилася нам, українським вигнанцям, на чужині: марно здебільшого витрачати свої сили серед несприятливих обставин. Відірвані від рідного ґрунту, ми напішли сини своєї великої Вітчини... Найперше органичне ба-

І дійсно се правда. До сорока п'яти років зав'зятий Тарасконець ні разу не ночував по за межами міста. Він навіршив традиційною навіть до Марселю, що більшість Пропансьальців виконувала обов'язково.

Найдалі, де він був, се у Бокері, але се дуже недалеко від Тараксону: треба лишень перейти міст.

Як на лихо, чортів міст надзвичайно часто опановували вітри, а він був такий довгий, тендітний, Ронах як раз цьому місці була така широка, що мій Боже!...

Ви самі розумієте... Тортарен з Таракону гаразд краще уподобав твердий ґрунт.

Треба вам знати, що в нашому лицареві містилось дві натури зовсім неподібні одна до одної. Я не пригадую, який з отців церкви сказав «Я почував двох людей в собі».

Але зовсім справедливо буде сказати, що Тартарен має в собі душу Дон-Кихота, той самий лицарський розмах, ті ж геройчні ідеали, те ж божевілля романтизму та прибільшення. Лише, на жаль, йому бракувало постаті славетного гідальго, цієї костистої та стрункої постаті. Власне се був лише натяк на постать, над якою земне життя не мало сили: він міг проводити по двадцять днів, не знімаючи своєї краси, бути сорок вісім годин задоволеним одною жменькою рижу... Тільки

жаня кожного емігранта це мати далеко від рідного Краю хоч ілюзію його оточеня; рідну стріху, де можна побачитися з земляками, почитати газети, відвести душу. Отож ще з перших часів еміграції були позакладані громади у Женеві, Лежі, Парижі, Мюнхені, Карлсруе, Нанті і у других осередкових місцях Західної Європи. Всі ці товариства провадили спочатку більш-менш інтенсивне життя, але неминуче з тої або іншої причини зачиналися. Найдовше всіх трималася найміцніша Парижська Громада, але й тій нарешті прийшов кінець. Не варто довше синятися на тих причинах, які завдали смерть нашому товариству. Вони майже скрізь однакові, бо лежать в нас самих: в нашему недбалстві, легковаженню, сварках, ванрозуміlosti... Так ото, як не тримали «Громаду» окремі подици, як не берегли її, врешті стало таке, що краще сдалося припинити «діяльність». Гадалося не на довго, але зараз же всі земляки в розтіч розбіглися. Тепер навіть шукай, не знайдеш. На протязі усіх трьох літ загальне ледацтво, через зміrnу амбітність, хуліганство і байдужість скрізь і при всякий нагоді. Натурально далеко спокійніше і замкнувшись у собі, в свою сем'ю, краще піти у попіхачі до чужинців, аніж пристичні жертви на користь сусільства та відродження народу.

Проте не можна сказати, щоб тепер українства не бути. Ні, розгойдана енергія і почування своєї окремішності все впливає на людину і не дає її заспокоїтися в загальному болоті. Але це розрізнені виступи, не об'єднані, без впливу.

Оце минулого тижня мали відбутися збори для обмірковування злуки «справжніх» у. с. д. зі «спілкою». Мав бути і відповідний відчит. Цікаво зазначити що оголошення про се надруковано було в місцевій московській газеті *українською* мовою. Знайте наших!

Двох земляків в ряди-годи подають щось про Україну до французьких часописів.

Другий завів був листування з сепаратистичною партією Бретонців. Ще оден улаштував виставу українських хатніх виробів з Австрії і Росії і презентує уміло, яскільки дозволяють кошти приватної людини, нашу народну умілість перед французами. Усі разом добре шанують пресуд, бо кожний, хто тільки може, передплачує сам або на спілку. Помітне і серйозне відношення до родинного виховання. Очевидно, є і суб'єктивні впливи на тутешніх «малоросів». За всім тим у Парижі під сучасну хвилю, коли мається не менш півтора десятка свідомих українців, — українське життя менш помітне

Тартарена навпаки, було сильне, сите, дуже опецькувате, пожадливе, повне міщанських вигадок та примх в домовому життю; воно було, як барило, посаджене на невеличкі ніжки безсмертного Санхо-Панчо.

Дон-Кіхот та Санхо-Панчо в одній людині!!!

Ви самі розумієте, що се була надзвичайно незгідна пара! Яку боротьбу, які заколоти та свари заводили вони межі собою...

Іх розмови були варті пера Люсіана або Евренона; — сі надзвичайні діалоги між Тартареном-Кіхотом та Тартареном-Санхом!

Тартарен-Кіхот, захоплюючись оповіданням Густава Емара, кричить: «Іду!».

Тартарен-Санхο думає тільки про ревматизм і відповідає: «Лишаюся».

«Вкрий себе славою, Тартарене».

Тартарен-Санхο, зовсім спокійно:

«Покрий себе флянелью, Тартарене».

Тартарен-Кіхот, все більше та більше захоплюючись:

«О чудові подвійні рушниці! штілети! ляссо!

Тартарен-Санхο, все більш та більш спокійно:

аніж мусило бути. Можна сподіватися, що у зимку щось побачимо кращого, адек. Най сперш побачимо.

Ш. артиста Алчевський, як приїхав до Парижу, мріяв про засновання тов-а на зразок «Кобзаря» у Москві, тільки скоро залишив такі думки. Співоче та музичне тов-о можна скласти та лише питання чи буде воно українське. Певно що ні. Співаків та аматорів тут досить, не легко тільки з ними упоратися. Пам'ятають ще всі, як хор покійної «Громади» одного дня схотів оголосити себе інтернаціональним. Добре, що в йому було досить й українців. Викинули тоді цих інтернаціоналів... Тона давали в цьому власне тій поступові москалі, бо жди сиділи сперш тихо без розговорів. Боягуті тоді ще віщували не добре, але вийшло навпаки! Замість одного хору заклалось кілька гуртків, які співали українські пісні. Ще недавно випадково був свідком, як готувалися до якогось концерту росіянини і співали багато українських пісень, а проте не було жодного співака з бувшого громадського хору. Хіба що викрадені ноти... Отак досвід нас вчить, що побиватися у всьому слід не за кількістю, але за якістю. Най за кордоном українців не багато та сила там праці для тої ж ідеї, яку інші плекають серед гущі народної.

Гуртуваннє лише по національноти без провідної ідеї в роботі не можливе серед еміграції і навіть шкідливе, як показує досвід всеукраїнської Громади. Нам треба збиратися не для розваги, а для праці. Підбрати людей з певним світоглядом, звязаних спільним поглядом, що дали наслідків своєї роботи. Чергове завдання українців за кордоном — це репрезентувати рух український, інформувати про його чужі нації, чи то в формі видань, чи публичних відчитів, чи при помочі співробітництва по місцевих газетах, звязувати Україну з культурним Заходом в тих численних випадках, які трапляються окремим особам та цілим інституціям. Нав'язувати зносини з недержавними націями, як з Росії із інших держав, бо ніде, може, немає близької нагоди це вчинити, як власне на нейтральному ґрунті. Потім відшукуваннє «історії» по музеях та виставах, які ізбране архіву з життя українців та збірок до наших музеїв і бібліотек. Нарешті самоосвіта в виді рефератів, власних розвідок та перекладів і в разі потреби їх друкование. Вже не треба казати, що подібна інституція в формі наукового гуртка буде сильно впливати на своїх помосковленних братів та давати змогу іншим уважніше придивлятися та рахуватися з нашим рухом. Для приміра вкажу отсе недавню пригоду.

«О чудові вовняні камізельки, теплі гамаші та капелюхи!

Тартарен-Кіхот кричить: «Дайте мені сокиру, дайте сокиру!»

Тартарен-Санхο, натискуючи звоника: «Жането, подайте мій шоколят».

З'явилася Жанета з кухликом чудового шоколату, горячого залишного, з анежковими пундиками до нього, які викликали посміх у Тартарена-Санхο й зойк розпухи у Тартарена-Кіхота.

Опе причини, через які Тартарен-Санхο ніколи не залишив Таракону.

Одного разу Тартарен мав нагоду виїздити у дуже далеку подорож. Братья Гарсія-Камус, тараконці, які давно оселилися в Шан-Гаї, запропонували йому директорувати в одній з своїх контор. Таке життя було саме до смаку Тартаренові. Правити цілою курбою агентів, уряджати великих справ, мати торговельні зносини з Росією, Туреччиною та Азією та нарешті висіші комерції!

Випадково дізнаюся від приїжджого українця з провінції, що двоє літератів росіян д. Я. і д. Б. шукали даремно, щоб хтось їм порадив літературу про український рух та дав нагоду (все в звязку з анкетою «Укр. Жизни») познайомитися з його представниками. Або от: працюючи в етнографичному музею, Розбалакався з одним з адміністрації. Чому це у Вас представлені усі народи, а про українців анізгадки? З Галичини є лише польські річи з музею Дзедушницьких, а з порядного досить відділу Росії є всі здається народи до самих північних дикунів і хоч-би оден черепок або вишитка українська. Що ви думаете, мій бесідник навіть не догадувався про Україну. Хіба не обов'язок українців подбати про гідне представництво національного мистецтва їх народу. Та багато роботи є, аби бажання...

Отож будемо сподіватися, що воля національної роботи таки зіб'є до купи парижських українців та товариство не зайде, аби довго чекали на його.

Paris, 16, X. 1912.



K. Бич-Лубенський.

Чи не сором!

У одному із романів Вальтер Скотта намальовано чудового типу нікому непотрібного працьовника. Вся його ніби то маненька, але для нації занадто велика праця була в тому, що він відшукав старі забуті могили не тільки великих, але й малих людей пароду та добровільно охороняв їх од зруйновання. Він одкопував старі плити, мив, чистив їх, вибивав знову напівстерті написи. Це, коли не помиляєсь, виведено у романі «Пуритане», себ-то, з часів боротьби католицької та просвітерянської церков. У дуже давні часи, коли майже весь англійський народ мало чим відріжнявся од московських головотяпів, що хотіли загатити Волгу толокном, з'явилися вже люди, які розуміли велике значення могил великих людей для свого народу. У наші часи лютеране та католики добре розуміють красу тихої сумної цвинтарної поезії. Я хотів би сказати більше: по цвинтарю можна рахувати моральну і національну порядність народу. Подивіться, будь ласка, на Харківські німецьке та католицьке кладовища та на відносини адміністрації до могил—та порівняйте з нашими.

Коли Тартарен вимовляє: «висша комерція», то й дійсно високість її уявлялась надзвичайно... Самий дім Гарсія-Камус мав ще одну цікаву особливість. Не один вже раз до нього навідувались дикуни тубольці. Тоді швидко зачиняючи двері, всі служащи брали рушниці, піднімали над будинком консульський прапор: торопох! бу-бух! починали стріляти на дикунів.

Я не буду вам казати, з яким захопленням відповів Тартарен—Кихот, на цю пропозицію; та на жаль Тартарен—Санхо був зовсім інших переконань,—він був сильніший й таким чином справа та загинула.

Про те в місті тільки про це й гомоніли. Чи він поїде? Чи не поїде? Побиймось об заклад що поїде, побиймось що не поїде.

Се була не аби яка пригода... Тартарен не поїхав, але ся балачка, та загальне зацікавлення надали йому чимало гордощів. Мати лише нагоду бути в Шан-Гаї, чи дійсно там побувати... Зрештою в уяві тараконців все так поплуталось, що коли Тартарен ввечері прийшов до клубу, то приятелі його розпитували про життя в Шан-Гаї, прозвичай, підсонне та високу комерцію. Тартарен дуже бадьоро давав подрібні пояснення на всі запитання, які йому ставили, й через деякий

У всіх на устах великі могили Тараса, Гр. Сковороди, Гулака—Артемовського, Коваленського Кропивницького та інших. Почитайте, що робиться на могилі Тараса, як поминають його:— гармидер, галас, срамотні співи. Подивіться на могилу Сковороди, Коваленського: ці могили поруч. У книжці творів Сковороди ми маємо малюнки цієї могили, якою вона була не дуже давно. Од цього мало що осталось. Плита зсунулась, навколо бурян, і навіть не видно. Подивіться на склеп Коваленського, тепер у йому причт ховає полову й солому. Подивіться на могилу Гулака Артемовського: склеп цієї могили нагадує склад лазні, куди скидають обмізгани після парні віники. Уесь склеп набитий старими вінками од ріжних могил, поламаними ослончиками та іншим сміттям. Могила Кропивницького поки що має хоч біdnий, але порядний вигляд, через те що поки що про це дбає його родина. Чи не сором же вам, українці, отак шанувати могили своїх великих людей? Чи не є виразом склад полови у склепу Коваленського та обмізганих вінків з іншим сміттям у склепу Гулака—Артемовського—вашої душі — з гори до низу набитої сміттям, пилом та брудом морально національної недбалості через особисті свари та суперечки за п'абель особистого панування. Лихо тому народові, який от так шанує своїх великих людей.

Не скажіться, що на вас живих плюють та не шанують. Ніхто того не пошанує, хто сам себе не шанує і не шанує памяті своїх батьків.

Сором Вам!!!

Про вибори.

Газета «Діло» в передовиці під назвою «Вибори на Україні» — розглянувши між іншим інтер'ю дописувача «Ради» з п. Александровим — спільним виборщиком москалів і українців з Катеринослава, каже: «Гарно говорив п. Александров про племінну самостійність українського народу і про значине рідної мови. Скільки вже ми чули від російських поступовців сих слів! Слова то вони говорять, тільки з них звичайно заперечують навіть племінну самостійність українського народу. Коли ж приходить до конкретизації, до сповнення потреб українського народу, то далі школи в рідній мові не йдуть. Адвокат, на підставі «власної практики», згадає ще про мову в суді, але про забезпечені українському народові повноти національно-політичних прав ніколи ніхто не згадає.

Час він вже й сам не був певний, чи він був чи не був в Шан-Гаї.. Се було так зрозуміло, що оповідаючи в сотий раз про напад дикунів, він дуже натурально казав: «отже я загадую моїм наймитам оброїтись, викидаю консульський прапор тай трах тара-рах через вікна!»

Слухаючи се, увесь клуб тримтів.. від жаху.. — Але зрештою ваш Тартарен надзвичайний Брехун, скажете ви...

Ні, сто разів—ні! Тартарен зовсім не брехун..

— Алеж він повинен добре нам'ятати, що він зовсім не був у Шан-Гаї!..

Напевно він се добре пам'ятав, лише...

Лише ось послухайте уважно, що я вам скажу! Треба раз справедливо зупинитись над приводами, Озяїхів люде з півночі вигадали на людей з півдня, начеб то вони брешуть.

Ні, немає на півдні брехунів,—ні в Марселю ні в Тулузі, ні в Тараконі. Люди на півдні не брешуть, вони лише помиляються.

Вони дуже часто не кажуть правди, але вони самі в неї вірять...

Українська справа «прихильностю» московських поступовів далеко вперед не піде, а коли на цю прихильність російські Українці покладатимуть великі надії, то справа наша може завіті з деякого погляду завернутись назад.

Прихильності поступових Росіян легківажливи розуміється не можна, але все ж для української справи було б ліпше, як би в Думі замість десятки російських поступовців з України, «прихильних» до української мови в школі і суді, був хочби один посол, який українську національну справу ставив би в усій її повноті і всесторонності, а справу мови в школі і суді розглядав би, як частину великої національно-політичної проблеми та розумно і енергічно боронив би національні інтереси українського народу скрізь і на кождім кроці, де вони приходять. І російські Українці багато програють в виборчій кампанії, коли не матимуть такого посла в російській державній Думі. Тоді з цілої виборчої кампанії найціннішим моментом буде цілком самостійний виступ Українців в деяких місцевостях, приміром в Харкові, хочби й безуспішні в реальні результати. Самостійні виступи організують Українців, поглиблюють і поширяють свідомість національну, взагалі мобілізують сили українства, а компроміси і консолідації розпрощують Українців, спиняють зрост національної свідомості і моральної сили українства.

Сотні голосів, які одержали в Харкові деякі українські кандидати на виборщиках—при змобілізованню проти них з одної сторони поступових, а з другої сторони чорносотенних «общеросів» і Великоросіян—зайдів—для розвитку там українства матимуть безумовно більше значення, ніж вибір від Харькова на посла от хоч би соц. дем. Піддубного, землячка, селянського сина з Лохвицького повіту на Полтавщині. Він безумовно є прихильник української мови в народних школах, але від його прихильності в сій справі українському народові не було і напевно не буде ніколи тепло. Піддубний і московські поступові ріжкої маси в Харкові торжествують побіду над свідомими українцями. Чиз можна припускати, щоб хто-небудь з них, коли пройде до Думи, був ширим і активним прихильником постулатів свідомого українства!?

Такоже найповажніший український орган. І ці слова хай будуть відповідлю нашому словнозвістному літературному критику п. С. Єфремову, який політичні погляди «Снопа» зве «націоналістичною фразеологією без жодного змісту». Але щоб мати право писати подібні грубости, не треба висловляти таких наївних тверджень, як напр. отсе:

Іх неправда, се не є просто неправда, то—швидче особливого гатунку марево.

О сі марево! Щоб добре мене зрозуміти, рушайте самі на південь, ви толі одразу побачите. Ви побачите сю катаниську країну, де сонце все зміняє й збільшує...

Ви побачите невеличкі узгір'я Провансу, які вам видаються гіантськими, в дійсності ж вони завбільшки, як мономартирські вали; ви побачите собор у Німі—гарненька цяпка для етажерки, яка в слайві південного сонця видається вам такою ж величезною як Паризький Нотр-Дам... ви побачите... Ах, єдиний шахрай всього півдня—се є сонце...

Все, чого воно доторкається, збільшується й виростає...

Чим була Спарта в часи свого розцвіту? Слободою... А Афіни?.. Заштатне містечко... Проте в проміннях історії сі міста уявляються нам надзвичайними велитнями. От що можуть зробити проміння...

Тепер ви перестанете давуватись, що сі могутні проміння сонця, доторкаючись Таракону, перетворювали старого, обставного капитана Бравида в славетного й хороброго коменданта Бравида, з ріпи—робило баобаба, з людини, яка мусила їхати до Шан-Гаю,—людину яка вже звідти повернулась.

«Я зрозумів би таку постановку питання (щоб конче і за всяку ціну виступати українцям скрізь самостійно), якби була якась надія на те, що четверта Дума схоче й зможе українську справу розв'язати і як би українство було цілком ізольоване, стояло, як політичний напрям *проти* усіх (очевидно не українських: увага редакції) інших напрямів. Отже ні того, ні другого тепер нема...» (Рада № 277. Сергій Єфремов. З нашого життя).

Хочемо звернути увагу літературного критика, що «українство» зовсім не є «*політичний напрям*», але сим словом охрещено «національний рух, рух національного українського відродження». В самім українстві счимало політичних напрямів. Деякі з цих напрямів стоять таки дійсне «*проти* усіх (не українських) інших напрямів», коли вже висловлюватись змістовою фразеологією п. Єфремова, а деякі, ще не викристилізувалися ні з національного, ні з політичного погляду, пасуть задніх і шкандають у хвості ліберальної московщини—на лихо цілому «українству». Може в Кобиляках таких напрямів «*проти всіх*» і нема, але по таких хуторях, як Харків та Одеса вони є, можемо запевнити нашого шановного критика!

З нашого життя.

◀ Редакція «Снопа» одержала ось яку постанову Харьківського Губернатора „Зважаючи на те, що в ч-ї 22 журнала „Сніп“ з дня 27 мая була уміщена стаття під заголовком „Українська Платформа“, в якій є знехтування §§ 29 та 31 п. а) обов’язкових постанов, що видані для Харькова, се-б-то, оголошення та росповідження статтів та повідомлень, що викликають ворожі відносини до правителства, я, Харьковський Губернатор, 9 жовтня 1912 року постановив: оштрафувати редактора журналу „Сніп“ на 500 руб., а як кара не буде заплачена арештувати редактора на 90 днів“.

◀ Рада Т-ва ім. Квітки-Основяненка повідомляє, що на підставі Статуту Т-ва призначено загальні збори членів на 21 жовтня о 8 годині увечері у господі Т-ва. Коли-б сі збори через неприбутте відповідної кількості членів не відбулися, то другі загальні збори вже дійсні при всякій кількості членів відбудуться 22 жовтня о 8 годині увечері в господі Т-ва по Черноглазівській ул. До обміркування належать: 1) Звіт Ради Т-ва; 2) Звіт Ревізійної Комісії; 3) Обрання Членів Ради; 4) Доклад Ради про будучу діяльність Т-ва й про біжучі справи.

◀ Господа—клуб Т-ва ім. Квітки-Основ'яненка гостинно видчинила свої двері... Українська молодь залишки танцює й взагалі

VIII.

Звіринець Мітен. Атласський лев у Тараконі. Страшна урочиста зустріч.

Тепер, коли ми ознайомились з приватним життям Тартарена з Таракону, до того часу, коли слава оточила сяйвом його чоло, та увінчала лаврами його голову, тепер допіру, коли ми розповіли про се героїчне життя, в відповідному осередку, про радості й журбу, про сни та надії, ми зважуємося приступити до великих сторінок його Історії й до виключних пригод та обставин, які власне надали таку безмежну ріжноманітність його долі.

Се було ввечері, у пушкаря Кастанакльда. Тартарен саме демонстрував, де-кільком хворим на стрілецьку манію добродіям зовсім нову рушницю зі штиком...

Раптово відчиняються двері й—вбігає один з шапчаних мисливців й тремтячим від хвилювання голосом гукав: «Лев!.. Лев!»

Всі оніміли, всіма опанував безладний жах.

Тартарен заправляє поспішно штик, Кастанакльде біжить зачиняти двері. Всі обступають мисливця й засипають питаннями й ось про що довідуються:—

«Звіринець Мітен, повертаючись з Букеру, рішив зупинитись на де кілька днів в Тараконі, і разташувався на

проводить час у клубі. Рада Т-ва пильнус зробити одвідування господи Т-ва, як наймилійшим. В господі є шахи, карти, музикальні струменти, часопис і найголовніше: приемне товариство своїх близьких по духу людей. Для українців, що звикли сидіти по своїх самотніх норах та тримати навіть на думку стрінгутись з людьми, Клуб Т-ва Квітки відчиняє чарівну перспективу.... Але дивуватість наша, незвичка до товарицького життя і до його культурних форм—перешкоджають намому громадянству, як слід, оцінити вагу цієї нової інституції. Пані-Панове! одвідуйте всі частіше наш клуб. Адже се є для Вас, а не для когось іншого інституція!

◀ *Рада Т-ва ім. Квітки-Основяненка* повідомляє, що танцювальні вечірки будуть у господі що тижня в суботу, крім того: що четверга призначено „вечір жіночого шиття“, на якій запрошуються всі наши пані й панянки. Що—неділі у вечері має бути малий товарицький „питун пива“. Що понеділка їх що пятниці—збірки співочої секції. Що—середи родинні Концерти та читання. Що—вівторка засідання наукових секцій.

Рада запрошує членів та їх родини одвідувати господу Т-ва й користуватись розвагами та забавками, які Т-во улаштовує.

◀ *Сельськогосподарська виставка*. На улаштованій сельськогосподарській виставці в селі Липцях, харьківського повіту, було багато експонатів по бджільництву, полеводству, коневодству та інших. Експерти, між якими були агрономи, ветеринари, інструктори сельського господарства та інші, присудили до 150 грошових наград од 1 карб. до 25 карб. Були награди і почесні: срібні та бронзові медалі і похвальні листи.

Селяни гуртками йшли на виставку, на якій грав оркестр Вороніжського полку. Ця виставка дуже зацікавила селян.

З Галичини.

◀ На ювілейний дар Іванові Франкові жертви слати до „Дністра“. На книжку 8000.

◀ *Нова українська гімназія*. В найстарішій українській місті в Галичині, в Белзі, колишній столиці українських князів, повстас вже в сім році українська приватна гімназія для хлопців і дівчат.

◀ *Школа ім. короля Данила*. У минулу неділю відбулося торжественне отворене другої приватної народної школи, заснованої заходами львівського міщанства у Львові і першу укр. приватну школу ім. Грінченка заложено перед трома роками на городецькій передмістю,—нині вона має вже 165 учнів заходиться коло купна власного дому. Друга школа заснувалася щойно цього року заходами мешканців жовківського передмістя і Замарстінова. Перші збори в сій справі відбулися в день свободи, 15 мая 1912 р. на них вибрано шкільний комітет і рішено назвати школу іменем короля Данила, основателя Львова, бо данилів Львів мав свої початки на

палацовому майдані, з чималою кількістю ба, тюленів, крокодилів та з одним чудовим экземпляром Атласського лева.

Атласський лев у Тараконі! ще ніколи, як себе пам'ятають люди, не коїлось нічого подібного. Зовсім зразуміло, що відтак наші відважні шанчані стрільці дивились з гордощами один на одного. Яке сяйво розлилось на їх звичайних обличчях і разповсюдилося у всі найдальші закутки крамнички Кастакальда, з яким ентузіазмом стискувались руки!

Зворушення було остільке велике та несподіване, що ні, хто не міг вимовити ні слова...

Навіть Тартарен. Блідий та тримтачий з рушницею в руках, він отетерів перед розміром новини:.. Атласський лев, тут, в двох кроках! Лев! Себ то геройний звір, суворий незвичайно, дичина його мрій, найперший персонаж тої трупки ідеалів, які вигравали такі чудові драми в його уяві.

Лев! О Боги!.. Та ще Атласський. Се вже перемогло терпець Тартарена...

Його очі сіяли, він взяв на плечі рушницю з списом, і звертаючись до бравого коменданта Бравида, прогrimів первонівим голосом: «Ходім, подивимось на се, коменданте» «А моя рушница!.. моя рушница з списом, щоб ви взяли собі на плечі! пробував їх зупинити ввічливий Кастакальде; але Тар-

ковівськім передмістю. Комітет взявся енергічно до роботи, почав збирати жертви і декларації на удержане школи, урядив літом два фестини на шкільний фонд,—так що з початком вересня можна було приступати до організації школи. Отворено на разі першу класу, для хлопців і дівчат; записалося 35 учеників, переважно дітей з найбідніших верств. Льохаль школи приміщене при ул. Мартина 24 а., в місці догіднім для мешканців Жовківського, Замарстінова і Знесіння. Шкода, як сказано, удержується з жертв передміщан, звичайно людей незаможних,—з фондів центральних „Рідної Школи“ з запомого товариств і економічних інституцій школа до тепер не користала: основателі школи поставили собі за головну мету удержувати школу з льохальних фондів. Але мимо сих похвальних намірів від часу до часу буде потрібна підмога для школи з інших фондів: є богато надзвичайних потреб, як уряджене школи, закупно наукових середників, поміч для бідніших дітей,—річи, на які нераз не стане гроша в шкільній касі... Деякі інші школи мають своїх меценатів, що в таких разах спішать зі скорою і обильною помочию,—жовківське передмістя дотепер чекає на таких крезів...—Заможніші горожане Львова, відомі з свого патріотизму, повинні б звернути увагу і на молоденьку школу, щоби дати їй міцніші основи під дальший розвиток.

Українські школи у Львові се одинока дорога, якою ми можемо здобути собі горожанство в наїм ве своїм місті; це справою повинні б горячіше заняться наші діячі.

◀ *Ucrainica в чужих виданнях*. В праській чеській часописі „Cas“ поміщено—як на дневник—доволі простору статю в 3-х числах п. з. „Ukrajina“, на яку складаються 2 часті. В ч. 220-ім з серпня стрічально части I-у „Dejiny politické“, де дуже живо хоч коротко змальовано нашу бувальщину, а в чч. 258 і 260 за вересень ч. II Kuturni vyuvoj“. Тут також з добрим підхопленем справи представлено всі головні течії суспільні, серед українців з найдавніших часів по сучасні дні. Однак при всій повноті і влучності ся друга частина ледви чи зможе дати чужинцям ясний образ про наш культурний розвій, бо автор ізза наведеня многих імен діячів та при входженню в многі подробиці неодно мусів попліши без близшого пояснення. Характеристично являється притіка подана до заголовка статі: „Znacna cast rohoto naertrk serpana jest z knihz polskich autoru L. Wasilewskoho „Ukraina“, v niz temer nestrane a prichyl ne poruge podan celkovy rozvoj ukrajiske otazky“.—Французький дневник в Монреаль в Канаді „Le Devoir“ помістив в ч. 219 з 16 м. м. статю про канадських Руїнів, їх історію і теперішність. Статю подав о. Сабурен, з роду Француз що перейна гр. кат. обряд і займається українським рухом в старім краю і в Канаді—і сам говорить та пише українською мовою дуже добре.—В жовтневім вициску „Magyar Figyelem“ помістив Александер Бенкальо статю про суть і причини русофільської агітації та доходить до конklusi, що православну віру пропагається між угорськими українцями з політичних мотивів.—В 3-ім ч. тижневника Nowy Prad, який видає Людвік Кульчицький, поміщено в польськім перекладі отєї вірші Івана Франка; „Prolog

тарен вже вийшов на вулицю, а за ним поквацились й шапчані охотники.

Коли вони наблизились до звирина Мітен, там була вже чимала юрба народу.

Тараконі, яко велітеньська раса, так довго позбавлена сенсаціонних видовищ, в мить обкружила шатри Мітен.

Цьому була незвичайно рада товста пані Мітен...

В убраню усмирительки, з руками голими по лікті, з батогом в правій руці й живою курочкою в лівій, ся поважна пані приймала тараконів; а завдяки тому, що в неї теж були подвійні м'язи, вона користувалась майже таким успіхом як і її небезпечні вихованці.

Всі відчули якийсь особливий холод, коли увійшов славний Тартарен з рушницею на плечі.

До цього моменту увесь відважний Таракон проходжувався перед клітками, без жалної зброї, без ляку, без найменьшого натяку на неспокій.

Зовсім зрозумілим був раптовий жах, який опанував всіма, коли вони вгледіли свого Тартарена, узброєним з його непаситною жагою боротьби.

Тут було чого злякатись, він же був велетень...

(з Мойсея) "Z więzlemnych sonetów" Oldze", "Z księgi smutnych pieśni" i "Z księgi Kaaf". — В 284 ч. "Річ-и за 1912 р. помістив М. Могилянський рецензію на книжку проф. М. Грушевського п. з. "Культурно національний рух на Україні в XVI і XVII виці". — В "Одесских-и Новостях" (ч. 8813 за 1912 р.) помістив Ол. Ярикович статю про драматурга Карпенка-Карого (Ів. Тобилевича з приводу п'ятих роковин з дня його смерті).

З газет та журналів.

► **Повінь в Коломиї.** Посліднього місяця в Коломиї і околиці упав зливний дощ. У всіх потоках і ріках прибула вода та позаливала улиці й доми. Пodeяких улицях перевозять людей магістрацькі вози. Всі ранішні поїзди, що приїхали зі Львова, здержано в Коршеві. Телефонічна лінія перервана. Вода знищила богато мостів та перервала комунікацію з сусіднimi місцевостями. Про таку саму повінь доносять з Черновець і Гвіздця.

► **Шевченко на японській мові.** 1911 рік, в якім минули 50 років з дня смерті Т. Шевченка, причинився до того, що ім'я нашого генія стало відомим в найдальших країнах. В часописах повідомлялося про те, що вийшли переклади з Шевченка на мовах: німецькій, французькій, англійській, грузинській, а то тепер є звістки, що і Японці зацікавилися ним. В японській газеті "Танін" міститься переклад поезій Т. Шевченка і разом з тим подано відомості про Україну та Українців.

Лор. Мечеславчико.

Лист з Петербургу.

Лист I.

Петербургська українська кольонія що року збільшується новими людьми, переважно з молоді що приїздить вчитись по ріжніх школах, і українців тут що даді, тим стає більше. З'являються і свої власні нужди, наприклад свій рідний закуток, яким не один вже рік був український клуб «Громади», де мається і українська бібліотечка майже з усіма творами українських письменників. Гуртки молодежі досить ретельно працюють. Наприклад гурток, або «кружокъ украиновѣденія» — при Петербургському університеті можна назвати самим діяльнім. Члени гуртка університи, не дивлячись на те, що в більшості люді не так то заможні, з'уміли упорядкувати дуже гарну бібліотеку, де можна знайти як самі старіці так і найновіції книги, як наукового так і белетристичного змісту.

В один мент вся просторінь перед клітками спустіла. Діти верещали з переляку, а жінки поглядали на двері.

Аптекарь Безюке зник, кажучи, що він йде шукати свою рушницю...

Потроху спокійна постать Тартарена осьміліла присутніх.

Спокійний з високо піднятою головою, безстрашний Тартарен обійшов кругом павільон, зовсім не зупиняючись проминув басейн з тюленями, кинув зневажливий погляд на довгу скриню з страшними боа, і нарешті зупинився як укочаний проти клітки лева...

Се була страшна й урочиста зустріч.

Лев Тараконський та лев Атласький один проти другого...

З одного боку Тартарен обпертий обома руками на рушницю; з другого — лев, гигантський лев.

Урившись в соломі, з приплющеними очима, з байдужим виглядом, гордо поклавши свою величезну голову з страшною чуриною, на передні лапи...

Обидва спокійно разглядали один одного.

І раптом, надзвичайна річ! Може бути, що це рушниця в списом надала левові гумору, може він згадав лютого ворога з далекій пустині, але лев, який до того часу дивився на

Виписують майже всі періодичні видання галицькі, не кажучи вже про часописи що виходять на Україні. Okрім того члени гуртка виготовлюються, і влаштовуються читання рефератів і т. п.

Цього року студенти, члени гуртка, готовуються до святкування свого п'ятилітнього ювілею, від коли почалась діяльність гуртка. Маючи свій клуб, навіть бібліотеки, це багатьох українців звичайно не могло задовільнити, бо такі «землячки», як чиновники, ніяким родом не могли запоачасті до рук свою рідну книжку. Не один вже рік відчувалась в нас потреба в українській книгарні, де можна було б роздобути свою книжку, чи то газету. Довгий час чекала ця справа, та все небуло такого ініціатора який би похлопотався про ню. Правда, і такі книгарні як Фольф, Карабасікова пробували «українофильствовать», і повідчинали в себе відділи продажу українських книжок, але це писалося так в оповістках, а в дійсності «відділи» питалися кобзарем та історією Грушевського, і коли не рахувати скілька дрібничок, то на тім був і кінець.

І ось турботами де кого із громадян, а найбільше д. д. Балицького, Рацкевича, з осені цього року відчинено свою українську книгарню. Годі казати про ті мітарства, які приходилось зазнати навіть з дозволом на українські вивіски, які проте якось вдалось виставити. Не дивлячись що помешкання книгарні знаходиться не в дуже то зручному місці, вона все-ж таки звертає увагу багатьох навіть не українців. Вітрини так і цвітуть від гарно підібраніх книжок. В середині не величке помешкання о двох кімнатах, геть заставляна полицями, а на полицях рівними рядами стоять наші рідні книги, усміхається з картини батько Тарас, аж цвітуть стіни од плахот, рушників, та крамничних виробів, з Полтавщини, Київщини та Подолії, просто так і приваблюють публіку, навіть з Москалів. Комічні пригоди трапляються біля вивіски. Майже кожна починається на один кшталт... Йдуть двоє росиян, біля вітрини української книгарні як вкопані зупиняються, на обличчях написано якесь не то здивовання не то обурення... «Українська книгарня і базар» — читає один, «Літературно-науковий вістник» — додає другий оглядаючи вітрину. Оглянувши все що є виставленого добродії входять в книгарню «Позвольте это у васъ есть и горшки съ малоросій?» «Є, ще аж з самої Полтавщини» — додає книгар, і починається довга розмова про горшки, плахти, і добродії побачивши куманець питают: «а наливки у васъ нѣтъ» — і вчувиши відповідь «німає» — дивуються «ну и какі же это хохлы что у нихъ самого

тараконців з призирством переваги, раптом почав випускати звуки подражнення.

Спочатку він тихенько замурчав, витягаючи свої лапи й випростовуючи кіті; потім підвісив, струхнув горду голову, розкрив неймовірно велику пащу й рикнув з усієї сили просто до Тартарена.

Крик жаху був йому відповідью, переляканий Таракон квапився до дверей.

Всі: діти, жінки, шапчані стрільці, сам хоробрій комендант Бравіда...

Лиш Тартарен з Таракону не рушив в міста. Він лишився сильний та спокійний перед кліткою, з проміннями в очах і цім особливим викопленням туби, яке так добре знало все місто...

Через деякий час, коли шапчані стрільці крихточку підбадьорились і наблизились до свого шефа, вони ночули, що він бурмотів, дивлячись на льва: «оце полювання, це я розумію!»

В той день Тартарен не сказав більше ні одного слова.

необходимого н'ять?.. «Тут не хохли а українці» — відмовляє книгар. Почувши це добродій виходять. І буває такі чимало. Трапляються і такі, що просто кажуть «я читалъ, что это все украинофильське нужно уничтожать»... Буває всього! Та цур йому! Зараз цікаво те, що купців все ж таки є досить на всякий крам, а було ще краще колиб українське громадянство, як от видавці та книгарні йшли на зустріч новому ділі, новій інституції, в цім чужім городі. Бо якось душа спочиває коли зайдеш в книгарню, в свій закуток, де здається неначе ти на Україні. А коли книгарня матиме змогу по всяк час добувати все найпотрібніше і найновіше чого вимагає публіка, то справа піде горазд, а в цьому її будучність. Зараз торгують гарно, не згірш і від російських книгарень.

Щасті Боже!

Читач.

Лист.

Як читач «Снопа», маю коротенько висловити свою думку з приводу того, — чи слід друкувати окремою книжечкою анкету, котра з'явилася наслідком листа д. С. Р-ка в 22 числі Вашої шановної газети. Я думаю, що не слід і ось чому так думаю:

1) лист д. С. Р-ка і всі, за невеликим винятком, відповіді на нього не дають українському громадянству взагалі нічого нового, бо висловлені думки загально відомі, а в аргументації деяких відповідів більше почуття, ніж логики.

2) д. С. Р-ко в останньому листі добалакався вже достаточно до білого бичка і плете таких смалених дубів про українізацію школи і т. п., що його думки і все те, що йому «здається», зовсім не цікаве для українського читача. Крім того — згаданні листи С. Р-ка сіють тільки зневір'я поміж українцями. Виходячи тільки з зазначенних міркувань, цілком природно приходиш до того висновку, що окрема книжочка зайва. Коли вже Редакція «Снопа» бажає видати книжочку, то краще видати таку, якої вимагає час і потреби нашого життя. Трошки про цю книжку... Тепер засновуються й існують українські гуртки молоді. Такі гуртки працюють, передплачують нашу пресу, книжки і т. д. Взагалі роблять те, що й слід робити живим гурткам. Більш щасливі гуртки мають керманичів, котрі ведуть справу, читають реферати і т. і. Другі-ж не мають цього, а мають тільки літературу, читають її, але без всякої системи. Це дуже шкодливо відбувається на національному розвиткові нашої молоді. Иноді ж гурток без керманича не знає просто з чого починати — чи з історії, чи з письменства, економіки т. д. Таке становище вимагає того, щоб наші вчені видали книжку на вірець хоч би такої, як у москалів: «Письма къ учащейся молодежи о самообразовании и о выработкѣ міросозерцанія» Н. Карбєва. Така книжка повинна дати систему читання, вказати літературу і, взагалі, справляти відповідну роль. Як гуртки, так і поодинокі особи, не будуть стояти над проблемою свого відродження, спустивши руки і не знаючи, що робить без керманича. Така книжка замінить керманича. Крім того вона повинна торкатись *передовім справи національного відродження українською*. Торік між іншим «Рада» про це згадувала, що за цю працю повинно взятись «Наук. т-во», та щось досі й не чути про це. А життя вимагає такої книжки і це не слова тільки, а дійсна життєвна потреба.

Я міг би навести тут факти, але й без цього видно, що є така потреба. Слід редакції хоча підняти в своїй газеті це питання. Воно більш цікаве й на часі, ніж та книжка, про яку запитує своїх читачів «Сніп».

P. S. Редакція «Снопа» зного боку уважає видання такої книжочки дуже бажаним і рішуче на часі! Редакція подає сю замітку читача на увагу нашим вченим і діячам і

запрошує їх обізватись в сій справі, обміркувати її всебічно й уложить таку книжочку — чи гуртом, чи силами однієї людини. Охоче одчиняємо сторінки «Снопа» для сієї справи й обіцяємо знайти потрібні кошти для видання такої книжочки. Панове! Молодіж на роздоріжжі потрібує нашої допомоги. Даймо, бо інакше пессімістів à la С. Р-ко буде в нас стільки, що ними хоч греблю гати.

Мішанина.

От і рятуй?

Віденські дневники доносять про дійсну трагікомедію. На передмістю Рангніц біля Градцу, робітник Кацлер в переході лісом побачив висільника на дереві. Кацлер видрапався на сусідній дерево і відтяв висільника, який впав на землю, потовкся трохи о корінні дерева, але небавом прийшов до себе і пішов до дому. За кілька днів одержав Кацлер візване до суду. З триумфом розказував, що йде по нагороду за уратоване житя. Якож було його зачудоване, коли йому відчитано, що його обжаловано о проступок проти безпеки життя через... необережне відотнене висільника. Потім серед загальної веселості публіки відбулася розправа. Очевидно Канцлера увільнено. Після вироку Канцлер закликав: «Присягаю, що хочби цілий ліс висільників побачив, то жадного на відітну».

Книжки, надіслані до редакції «Снопа»:

B. Грінченко. „Серед бурі“ драма на 5 дій. Видання четверте. У Київі, 1912. Друкарня 1-ої Київської Друкарської Спілки. Ціна 30 к.

B. Грінченко. „На новий шлях“. Драма на 5 дій. Третье видання. У Київі 1912 друкарня 1-ої Київської друкарської Спілки. Ціна 30 к.

B. Грінченко. „Нахмарило“ комедія на III дій. Четверте видання. Вид. М. Грінченко. У Київі 1912. Друкарня 1-ої Київської Друкарської Спілки. Ціна 30 к.

B. Грінченко. „На громадській роботі“. Драма на 5 дій. Четверте видання. У Київі друкарня 1-ої Київської Друкарської Спілки. Ціна 30 к.

B. Грінченко. „Степовий гість“. Драма на 5 дій. Четверте видання. У Київі 1912. Друкарня 1-ої Київської Друкарської Спілки. Ціна 30 к.

B. Грінченко. „Ясні зорі“. Драма на 5 дій. Моїй дорогій Марусі. У Київі 1912 Друкарня 1-ої Київської Друкарської Спілки. Ціна 30 к.

Книжки пам'яти Насті Грінченко. М. Зайєрня. „Про одруження на Україні в давнішні часи. № 6. Вид. М. Грінченко. У Київі 1912. Друкарня 1-ої Київської Друкарської Спілки. Трьохсвятит. 5. Ціна 7 к.

Книжки пам'яти Насті Грінченко № 7. B. Грінченко „Оповідання про гарний народ“. (Про Фінляндію). Друге видання. Вид. М. Грінченко. У Київі 1912. Друкарня 1-ої Київської Друкарської Спілки трьохсвятительська 5. Ціна 5 к.

Книжки пам'яти Насті Грінченко № 8. B. Грінченко. „Тяжким шляхом“. (Про українську пресу) друге видання. Вид. М. Грінченко. У Київі 1912. Друкарня 1-ої Київської Друкарської Спілки Трьохсвят. 5. Ціна 15 к.

Листування редакції.

Д-р Ігорь Мечеславченко. Петербург. Умови вали приймаємо. Надсилайте ваші листи. «Сніп» вам надсилається.

Д-р Є. Бачинський. Париж. Дякуємо сердечно за широкого листа. Просимо й далі нас не забувати. Пиши на всякі теми, особливо на широкі, сучасні, загально європейські, бо переживаемо незвичайні часи, коли мусимо з своєї шкаралущі вилізти...

Редактор М. Біленський. Видавець М. Міхновський.